Dua by Imam Sadiq - 15th Sha'aban

Rajab & Shaban · 33 lines

To be recited on 15th of Shaaban

O Allah: You are verily the Ever-living, the Self-Subsisting,	*allahumma anta alhayyu alqayyumu*	اللّهُمَّ أَنْتَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ
the Most High, the All-great,	*al`aliyyu al`azimu*	الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ
the Creator, the Sustainer,	*alkhaliqu alrraziqu*	الْخَالِقُ الرَّازِقُ
the Giver of live, the Causer of death,	*almuhiy almumitu*	الْمُحْيِي الْمُمِيتُ
the Originator, the Maker.	*albadi'u albadi`u*	الْبَدِيءُ الْبَدِيعُ،
To You is the Majesty	*laka aljalalu*	لَكَ الْجَلالُ،
and to You is the favor,	*wa laka alfadlu*	وَلَكَ الْفَضْلُ،
and to You is all praise,	*wa laka alhamdu*	وَلَكَ الْحَمْدُ،
and to You is thanks,	*wa laka almann*	وَلَكَ الْمَنُّ،
and to You is magnanimity,	*wa laka aljudu*	وَلَكَ الْجُودُ،
and to You is generosity,	*wa laka alkaramu*	وَلَكَ الْكَرَمُ،
and to You do belong all affairs,	*wa laka alamru*	وَلَكَ الأَمْرُ،
and to You is glory,	*wa laka almajdu*	وَلَكَ الْمَجْدُ،
and to You is gratitude;	*wa laka alshshkru*	وَلَكَ الشُّكْرُ،
You are alone without having any partner with You.	*wa hdaka la sharika laka*	وَحْدَكَ لا شَرِيكَ لَكَ،
O the One: O the Absolute: O the Besought of all:	*ya wahidu ya ahadu ya samadu*	يَا وَاحِدُ يَا أَحَدُ يَا صَمَدُ

O He Who neither begets nor is He begotten,	*ya man lam yalid wa lam yulad*	يَا مَنْ لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ
and there is none like to Him.	*wa lam yakun lahu kufwan ahadun*	وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُواً أَحَدٌ،
(please do) bless Muhammad and the Household of Muhammad	*salli `ala muhammadin wa ali muhammadin*	صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ
and forgive me; and have mercy upon me;	*waghfir li warhamny*	وَاغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي
and relieve me from whatever has aggrieved me;	*wakfiny ma ahammany*	وَاكْفِنِي مَا أَهَمَّنِي
and help me settle my debt;	*waqdi dayni*	وَاقْضِ دَيْنِي،
and expand my provisions;	*wa wassi` `alayy fi rizqi*	وَوَسِّعْ عَلَيَّ فِي رِزْقِي،
for You, at this night, make distinct all affairs of wisdom;	*fa'innaka fi hadhihi allaylati kull amrin hakimin tafruqu*	فَإِنَّكَ فِي هذِهِ اللَّيْلَةِ كُلَّ أَمْرٍ حَكِيمٍ تَفْرُقُ،
and You grant sustenance to whomever You wish among Your creatures.	*wa man tasha'u min khalqika tarzuqu*	وَمَنْ تَشَاءُ مِنْ خَلْقِكَ تَرْزُقُ،
So, (please do) grant me sustenance and You are verily the Best of sustainers.	*farzuqny wa anta khayru alrraziqina*	فَارْزُقْنِي وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ،
You have said—and You are the Best of those who speak and utter—	*fa'innaka qulta wa anta khayru alqa'ilina alnnatiqina:*	فَإِنَّكَ قُلْتَ وَأَنْتَ خَيْرُ الْقَائِلِينَ النَّاطِقِينَ:
"Ask Allah of His bounty."	*"was-alu allaha min fadlihi"*	(وَاسْأَلُوا اللهَ مِنْ فَضْلِهِ)
I thus ask You of Your bounty;	*famin fadlika as-alu*	فَمِنْ فَضْلِكَ أَسْأَلُ،
and to You do I turn my face;	*wa 'iyyaka qasadtu*	وَإِيَّاكَ قَصَدْتُ،
and the intercession of Your Prophet's son do I seek;	*wabna nabiyyka a`tamadtu*	وَابْنَ نَبِيِّكَ اعْتَمَدْتُ،
and for You do I hope.	*wa laka rajawtu*	وَلَكَ رَجَوْتُ،
So, (please do) have mercy upon me; O the most Merciful of all those who show mercy.	*farhamny ya arhama alrrahimina*	فَارْحَمْنِي يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.